

ESTABLEZIMENDUARI BURUZKO GALDESORTA: (Galdesorta bat bete Euskal Autonomia Erkidegoan kokatutako establezimendu bakoitzeko)

CUESTIONARIO RELATIVO AL ESTABLECIMIENTO: (Rellénese un cuestionario por cada establecimiento ubicado en la Comunidad Autónoma de Euskadi)



Galdesorta hau beteta lortuko ditugun datuak "Zerbituetako inkesta" egiteko erabiliko dira eta datu horiek tratatzeko, fitxategi automatizatu batean sartuko dira. Estatistika-eragiketa hori 132611, 132811, 132902 eta 142511 zenbakiekin arautzen ditu urriaren 21eko Euskal Estatistika Planaren 4/2010 Legeak.

EUSKAL AUTONOMIA ERKIDEGOKO ESTADISTIKA LEGEA:

-9tik 16ra bitarteko artikulua: Euskal Estatistika Planaren Legearen arabera, behartuta zaude eskatzen zaizun estatistika-informazioa ematera.
-19tik 23ra bitarteko artikulua: emandako datu guztiak estatistika-sekretupean babestuko dira.

Los datos obtenidos mediante este cuestionario se utilizarán para la "Encuesta de Servicios", operación estadística regulada con los números 132611, 132811, 132902 y 142511 en la Ley 4/2010, de 21 de octubre, del Plan Vasco de Estadística, y a tal fin, se incorporarán a un fichero automatizado para su tratamiento.

LEY DE ESTADÍSTICA DE LA COMUNIDAD AUTÓNOMA DE EUSKADI:

-Artículos 9 al 16: en relación con la Ley del Plan Vasco de Estadística, Vd. está obligado a suministrar la información estadística que se le requiere.
-Artículos 19 al 23: todos los datos suministrados quedan amparados por el secreto estadístico.

ESTABLEZIMENDUAREN DATUAK / DATOS DEL ESTABLECIMIENTO

IFZren letra IFZ/NAN - CIF/DNI NANen letra
Letra CIF Letra DNI

MERKATARITZAKO IZENA EDO ERROTULUA:
NOMBRE COMERCIAL O RÓTULO:

ESTABLEZIMENDUAREN HELBIDEA:
DIRECCIÓN DEL ESTABLECIMIENTO:

LURRALDE HISTORIKOA:
TERRITORIO HISTÓRICO:

UDALERRIA:
MUNICIPIO:

POSTA-KODEA:
CÓDIGO POSTAL:

TELEFONOA:
TELÉFONO:

FAXA:
FAX:

E-MAIL:

JARDUERAK FAKTURAZIO-BOLUMENAREN ARABERA / ACTIVIDADES SEGÚN VOLUMEN DE FACTURACIÓN

1. **NAGUSIA:**
PRINCIPAL:

%

JESN09/CNAE09

2.

ENPRESAREN DATUAK / DATOS DE LA EMPRESA

JABEA EDO IZEN SOZIALA:
PROPIETARIO O DENOMINACIÓN SOCIAL:

HELBIDEA:
DIRECCIÓN:

LH EDO PROBINTZIA:
T.H. O PROVINCIA:

UDALERRIA:
MUNICIPIO:

POSTA-KODEA:
CÓDIGO POSTAL:

TELEFONOA:
TELÉFONO:

FAXA:
FAX:

WEB HELBIDEA / DIRECCIÓN DE LA WEB http://

ESTABLEZIMENDUEN KOPURUA / NÚMERO DE ESTABLECIMIENTOS

Euskal AEn / En la C.A. de Euskadi

LANGILEAK GUZTIRA / TOTAL PERSONAL

Euskal AEn / En la C.A. de Euskadi
(Euskal AEn bulego orokor, biltegi eta gainontzeko toki lagungarrietan lan egiten duen personala ere sartu)
(Incluir también el personal que trabaje en la C.A. de Euskadi en oficinas generales, almacenes y otros locales auxiliares)

Estatuaren gainerakoan / En el resto del Estado

Estatuaren gainerakoan / En el resto del Estado

GALERA ETA IRABAZIEN KONTU LABURTUA
CUENTA DE PÉRDIDAS Y GANANCIAS ABREVIADA

EUROTAN / EUROS
2013

1	NEGOZIO ZIFRAREN ZENBATEKO GARBIA (700, 701, 702, 703, 704, 705, (706), (708), (709) Kontuak) IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS (Cuentas 700, 701, 702, 703, 704, 705, (706), (708), (709)) . . .	<input type="text"/>	01
2	PRODUKTU BUKATUEN ETA FABRIKAZIOAN ARI DIRENEN IZAKIN-ALDAKUNTA ((6930), 71*, 7930 K.) VARIACIÓN DE EXIST. DE PRODUC. TERMINADOS Y EN CURSO DE FABRICACIÓN (C. (6930), 71*, 7930) +	<input type="text"/>	02
3	ENPRESAK HAREN AKTIBORAKO EGINDAKO LANAK (73 Kontua) TRABAJOS REALIZADOS POR LA EMPRESA PARA SU ACTIVO (Cuenta 73)	<input type="text"/>	03
4	HORNIKUNTZAK (600, 601, 602, (606), 607, (608), (609), 61*, 6931, 6932, 6933, (7931), (7932), (7933) Kontuak) APROVISIONAMIENTOS (Cuentas 600, 601, 602, (606), 607, (608), (609), 61*, 6931, 6932, 6933, (7931), (7932), (7933)).	<input type="text"/>	04
5	USTIAPENAREN BESTE DIRU-SARRERAK (740, 747, 75 Kontuak) OTROS INGRESOS DE EXPLOTACIÓN (Cuentas 740, 747, 75)	<input type="text"/>	05
6	PERTSONAL GASTUAK (64, (7950), (7957) Kontuak) GASTOS DE PERSONAL (Cuentas 64, (7950), (7957))	<input type="text"/>	06
7	USTIAPENAREN BESTELAKO GASTUAK (62, 631, 634, (636), (639), 65, 694, 695, (794), (7954) Kontuak) OTROS GASTOS DE EXPLOTACIÓN (Cuentas 62, 631, 634, (636), (639), 65, 694, 695, (794), (7954))	<input type="text"/>	07
8	IBILGETUAREN AMORTIZAZIOA (68 Kontua) AMORTIZACIÓN DEL INMOVILIZADO (Cuenta 68)	<input type="text"/>	08
9	EZ-FINANTZETAKO IBILGETU-DIRULAGUNTZEN ETA BESTEREN EGOZTEAK (746 Kontua) IMPUTACIÓN DE SUBVENCIONES DE INMOVILIZADO NO FINANCIERO Y OTRAS (Cuenta 746)	<input type="text"/>	09
10	HORNIKUNTZEN SOBERAKINAK (7951, 7952, 7955, 7956 Kontuak) EXCESOS DE PROVISIONES (Cuentas 7951, 7952, 7955, 7956)	<input type="text"/>	10
11	IBILGETUA BESTERENTZEAGATIKO ANDEATZEA ETA EMAITZA ((670), (671), (672), (690), (691), (692), 770, 771, 772, 790, 791, 792 Kontuak) DETERIORO Y RESULTADO POR ENAJENACIONES DEL INMOVILIZADO (Cuentas (670), (671), (672), (690), (691), (692), 770, 771, 772, 790, 791, 792) +	<input type="text"/>	11
12	NEGOZIO-KONBINAKETEN ALDE NEGATIBOA (774 Kontua) DIFERENCIA NEGATIVA DE COMBINACIONES DE NEGOCIO (Cuenta 774)	<input type="text"/>	12
13	BESTE EMAITZAK ((678), 778 Kontuak) OTROS RESULTADOS (Cuentas (678), 778) +	<input type="text"/>	13
A	USTIAPEN EMAITZA RESULTADO DE EXPLOTACIÓN (1+2+3-4+5-6-7-8+9+10+11+12+13)	<input type="text"/>	A
14	FINANTZA-SARRERAK (746, 760, 761, 762, 767, 769 Kontuak) INGRESOS FINANCIEROS (Cuentas 746, 760, 761, 762, 767, 769)	<input type="text"/>	14
15	FINANTZA-GASTUAK (660, 661, 662, 664, 665, 669 Kontuak) GASTOS FINANCIEROS (Cuentas 660, 661, 662, 664, 665, 669)	<input type="text"/>	15
16	FINANTZA-LANABESEN ARRAZOIZKO BALIOAREN ALDAKUNTA ((663), 763 Kontuak) VARIACIÓN DE VALOR RAZONABLE EN INSTRUMENTOS FINANCIEROS (Cuentas (663), 763) +	<input type="text"/>	16
17	TRUKE-ALDEAK ((668), 768 Kontuak) DIFERENCIAS DE CAMBIO (Cuentas (668), 768) +	<input type="text"/>	17
18	FINANTZA-LANABESEN BESTERENTZEAGATIKO ANDEATZEA ETA EMAITZA ((666), (667), (673), (675), (696), (697), (698), (699), 766, 773, 775, 796, 797, 798, 799 Kontuak) DETERIORO Y RESULTADO POR ENAJENACIONES DE INSTRUMENTOS FINANCIEROS (Cuentas (666), (667), (673), (675), (696), (697), (698), (699), 766, 773, 775, 796, 797, 798, 799) +	<input type="text"/>	18
B	FINANTZA EMAITZA RESULTADO FINANCIERO (14-15+16+17+18)	<input type="text"/>	B
C	ZERGEN AURREKO EMAITZA RESULTADO ANTES DE IMPUESTOS (A+B)	<input type="text"/>	C
19	ETEKINEN GAINEKO ZERGA ((6300)*,6301*, (633), 638 Kontuak) IMPUESTOS SOBRE BENEFICIOS (Cuentas (6300)*,6301*, (633), 638) +	<input type="text"/>	19
D	EKITALDIAREN EMAITZA RESULTADO DEL EJERCICIO (C+19)	<input type="text"/>	D

(*) Zeinua positiboa edo negatiboa izan daiteke / Su signo puede ser positivo o negativo

OHARRAK / OBSERVACIONES

EDOZEIN ARGIBIDE NAHI IZANEZ GERO, ZUEN ESANETARA GAUDE / PARA CUALQUIER CONSULTA ESTAMOS A SU DISPOSICIÓN

 **900 840 500**

 **945 01 75 55**

ecr@eustat.es

- VITORIA-GASTEIZ: Samaniego, 2 - 7º

GALDESORTA BETETZEN DUEN PERTSONAREN IZENA, BI DEITURAK, KARGUA, TELEFONOA ETA E-MAILa
NOMBRE, DOS APELLIDOS, CARGO, TELEFONO Y E-MAIL DE LA PERSONA QUE CUMPLIMENTA EL CUESTIONARIO

IZENA ETA DEITURAK:

NOMBRE Y APELLIDOS:

KARGUA:

CARGO:

TELEFONOA:

TELÉFONO:

e-mail: